

ПРОЛЕТАРИИ ВСЕХ СТРАН, СОЕДИНЯЙТЕСЬ!

Литература и искусство

Орган правления Союза советских писателей СССР, Комитета по делам искусств при СНК СССР и Комитета по делам кинематографии при СНК СССР.

№ 42 || 17 ОКТЯБРЯ || ВЫХОДИТ ЕЖЕНЕДЕЛЬНО || 1942 ГОД || Цена 45 коп.

Накануне великой даты

Почти четверть века прошло с тех пор, как впервые в истории человечества осуществилась тысячелетняя мечта народа о свободе, счастье, подлинном разнообразии. Какие гигантские события развернулись за четверть века на нашей родной земле! Ущипок гражданской войны, период восстановления, Сталинские пятилетки... За эти годы была создана могучая индустриальная советская держава. За эти годы выросла новая, наша родная советская интеллигенция, новая культура, родилось новое искусство, отразившее богатство духовного мира советского человека.

Пафос создания, могучий порыв творчества — вот что проникнуло годы строительства советской власти. В этом пафосе сознания вольчились неукротимое свободолюбие, тот высокий и единственно настоящий гуманизм, которые в грозную годину вражеского нашествия не могли не обратиться в столь же неукротимую ненависть к врагу, покинувшему на нашу честь, на нашу независимость, на самое existence существование.

Всегда тесно связанные с жизнью народа, советское искусство с начала войны вступило в новую полосу своего развития. Отныне оно призвано было служить сильной армии — армии победы над врагом. Оно было призвано стать оружием в руках воина, ставшего на защиту родной страны. Оно должно было воспитывать боевой дух народа, укреплять силу патриотизма, разжигать ненависть к немецко-фашистским захватчикам, призывают к мести. Оно должно было показать величие духа советских людей, их стойкость, их веру в предстоящую победу.

И наше искусство, в лучших своих образцах, отвечало требованиям родины. Для славного 25-летия должны ознаменоваться широким показом того, что сделано советской страной за четверть века, что в боях и труде добьи и завоевали наш народ и что геройски отстаивает наш народ на фронтах войны с немецко-фашистскими захватчиками. Долг советской литературы и искусства — новыми произведениями мобилизовать читателей и зрителей на еще более яростную и упорную борьбу против ненавистного

и опасного врага.

На эти дни на передовые линии фронта выедут многие десятки художественных бригад, в состав которых войдут выдающиеся представители искусства; другие бригады направляются в части ПВО, госпитали, местные гарнизоны. Специальные театральные бригады, в том числе бригады театров им. С. М. Кирова, Малого, им. Франко, Центрального детского драматического театра им. А. С. Пушкина, а также бригады на фронте на все время подготовки и проведения 25-летия.

По всем театрам страны в октябрьские дни будет проведена декада советских пьес; будут показаны лучшие образцы советской многонациональной драматургии. Аналогичные мероприятия намечены и в области кино. На подавляющей массе театральных и оперных сцен состоятся премьеры.

МХАТ ознаменует октябрьскую годовщину спектаклями «Фронт» и «Русские люди», Малый театр и театр им. Пушкина — спектаклем «Фронт», Московский театр драмы — новой пьесой В. Гусева «Москвичи». Театр им. Кирова покажет новую оперу «Емельян Пугачев» Мариины Гончарой. Третью картина из оперы Кабалевского «Под Москвой» ставят филиал Большого театра. Новые советские драматические, оперные произведения будут показаны и в других театрах страны.

Автодрамы русской советской поэзии, эпических и сюжетных произведений классиков выйдут в свет в ближайшее время. Гослитиздат. Новые произведения многонациональной советской литературы эпохи отечественной войны выйдут в большом количестве и большими тиражами.

Творчество советских художников в юбилейные дни будет представлено открытием в 6 ноября выставкой «Отечественная война». Здесь будут показаны новые крупные произведения А. Герасимова, Шмаринова, Оленикова и Гапоненко, Соколова-Скалы, Курьянова, Решетникова, Модорова, скульптуры Лебедева, Мухиной, Альтера, Шварца и ряда других. На выставке будет показана галерея портретов героям отечественной войны. Специальный зал выставки отводится конкурсным проектам монументов тем, кто обессмертил свою семью подвигами во имя родины. В числе экспонатов этого зала — монументы Зое Космодемьянской, комсомольцам Волоколамска, героям-панфиловцам. Юбилейные выставки будут открыты также во всех столицах союзных республик и крупных областных центрах РСФСР.

Значительная работа будет проделана художниками по оформлению улиц и площадей советских городов. Интересной новой формой напоминания художественной агитации является замысел ленинградских художников украсить стены зданий родного

города большими красочными панно, посвященными геройскому прошлому русского народа, защитнику Ленинграда, единству фронта и тыла.

Новые кинофильмы, выпускаются на экран в 25-летию: «День войны» (сценарий Каплера, автор — режиссер Случинский), заснятый 160 кинооператорами, запечатлевшим один день борьбы Красной Армии с врагом на фронте от берегов Дальнего океана до предгорий Кавказа; «Ленинградцы» (режиссеры Герасимов и Калатозов); «Секретарь райкома» (сценарий Шута, режиссер Пырьев) — о народных истителях — партизанах; документальный фильм «Страна родная» (режиссер Шуб), рисующие основные этапы жизни страны Советов.

За время войны музыкальное искусство обогатилось такими капитальными произведениями, как 7-я симфония Шостаковича, 22-я и 23-я симфония Мясковского и его же два новых квартета, «Русская увертюра» и «Славянский квартет» Шебалина, Кабардинско-Балкарский квартет Прокофьева, «Славянская симфония» Белого, оркестральный концерт Каприша и т. д.

Во второй этап развития вступило песенное творчество. К октябрьским дням захватываются оперы «Под Москвой» Кабалевского, «Война и мир» Прокофьева, а также одни произведений, создаваемых в братских союзных республиках.

Таковы общие контуры того, с чем приходит наше искусство к знаменательным дням.

Нужно, однако, помнить, что немалая часть перечисленного представляет собой сегодня еще только проекты и планы будущих мероприятий. Составленные совместными усилиями Комитета по делам искусств и Комитета по делам кинематографии, творческих союзов писателей, композиторов, художников, театров и киноиндустрий, эти планы — моральное и политическое обязательство нашего искусства перед народом. Они должны быть выполнены до конца. Все должно быть сделано в назначенные сроки, и не так, как это случилось, к примеру, с 7-й симфонией Шостаковича, партитию которой Музгос определил было в еще несколько месяцев тому назад, а на деле не выступил в свет и поне.

Обязательство точно выдерживать сроки относится не только к художественным организациям и предприятиям, но и к отдельным писателям, композиторам, артистам, местным гарнизонам. Специальные театральные бригады, в том числе бригады театров им. С. М. Кирова, Малого, им. Франко, Центрального детского драматического театра, закрепляются на фронте на все время подготовки и проведения 25-летия.

По всем театрам страны в октябрьские дни будет проведена декада советских пьес; будут показаны лучшие образцы советской многонациональной драматургии. Аналогичные мероприятия намечены и в области кино. На подавляющей массе театральных и оперных сцен состоятся премьеры.

МХАТ ознаменует октябрьскую годовщину спектаклями «Фронт» и «Русские люди», Малый театр и театр им. Пушкина — спектаклем «Фронт», Московский театр драмы — новой пьесой В. Гусева «Москвичи». Театр им. Кирова покажет новую оперу «Емельян Пугачев» Мариины Гончарой. Третью картина из оперы Кабалевского «Под Москвой» ставят филиал Большого театра. Новые советские драматические, оперные произведения будут показаны и в других театрах страны.

Автодрамы русской советской поэзии, эпических и сюжетных произведений классиков выйдут в свет в ближайшее время. Гослитиздат. Новые произведения многонациональной советской литературы эпохи отечественной войны выйдут в большом количестве и большими тиражами.

Творчество советских художников в юбилейные дни будет представлено открытием в 6 ноября выставкой «Отечественная война». Здесь будут показаны новые крупные произведения А. Герасимова, Шмаринова, Оленикова и Гапоненко, Соколова-Скалы, Курьянова, Решетникова, Модорова, скульптуры Лебедева, Мухиной, Альтера, Шварца и ряда других. На выставке будет показана галерея портретов героям отечественной войны. Специальный зал выставки отводится конкурсным проектам монументов тем, кто обессмертил свою семью подвигами во имя родины. В числе экспонатов этого зала — монументы Зое Космодемьянской, комсомольцам Волоколамска, героям-панфиловцам. Юбилейные выставки будут открыты также во всех столицах союзных республик и крупных областных центрах РСФСР.

Значительная работа будет проделана художниками по оформлению улиц и площадей советских городов. Интересной новой формой напоминания художественной агитации является замысел ленинградских художников украсить стены зданий родного

города большими красочными панно, посвященными геройскому прошлому русского народа, защитнику Ленинграда, единству фронта и тыла.

Новые кинофильмы, выпускаются на экран в 25-летию: «День войны» (сценарий Каплера, автор — режиссер Случинский), заснятый 160 кинооператорами, запечатлевшим один день борьбы Красной Армии с врагом на фронте от берегов Дальнего океана до предгорий Кавказа; «Ленинградцы» (режиссеры Герасимов и Калатозов); «Секретарь райкома» (сценарий Шута, режиссер Пырьев) — о народных истителях — партизанах; документальный фильм «Страна родная» (режиссер Шуб), рисующие основные этапы жизни страны Советов.

Таковы общие контуры того, с чем приходит наше искусство к знаменательным дням.

С чувством глубокого волнения мы видим, что даже в грозные дни войны русский народ и его руководители забывают об укреплении интеллектуальных связей между народами.

Мы послываем всем писателям и работникам искусств СССР свой братский привет и выражаем твердую уверенность в победе демократических начал на благо всего человечества.

Леонидас Барлетта.

С чувством глубокого волнения мы видим, что даже в грозные дни войны русский народ и его руководители забывают об укреплении интеллектуальных связей между народами.

Мы послываем всем писателям и работникам искусств СССР свой братский привет и выражаем твердую уверенность в победе демократических начал на благо всего человечества.

Леонидас Барлетта.

С чувством глубокого волнения мы видим, что даже в грозные дни войны русский народ и его руководители забывают об укреплении интеллектуальных связей между народами.

Мы послываем всем писателям и работникам искусств СССР свой братский привет и выражаем твердую уверенность в победе демократических начал на благо всего человечества.

Леонидас Барлетта.

С чувством глубокого волнения мы видим, что даже в грозные дни войны русский народ и его руководители забывают об укреплении интеллектуальных связей между народами.

Мы послываем всем писателям и работникам искусств СССР свой братский привет и выражаем твердую уверенность в победе демократических начал на благо всего человечества.

Леонидас Барлетта.

С чувством глубокого волнения мы видим, что даже в грозные дни войны русский народ и его руководители забывают об укреплении интеллектуальных связей между народами.

Мы послываем всем писателям и работникам искусств СССР свой братский привет и выражаем твердую уверенность в победе демократических начал на благо всего человечества.

Леонидас Барлетта.

С чувством глубокого волнения мы видим, что даже в грозные дни войны русский народ и его руководители забывают об укреплении интеллектуальных связей между народами.

Мы послываем всем писателям и работникам искусств СССР свой братский привет и выражаем твердую уверенность в победе демократических начал на благо всего человечества.

Леонидас Барлетта.

С чувством глубокого волнения мы видим, что даже в грозные дни войны русский народ и его руководители забывают об укреплении интеллектуальных связей между народами.

Мы послываем всем писателям и работникам искусств СССР свой братский привет и выражаем твердую уверенность в победе демократических начал на благо всего человечества.

Леонидас Барлетта.

С чувством глубокого волнения мы видим, что даже в грозные дни войны русский народ и его руководители забывают об укреплении интеллектуальных связей между народами.

Мы послываем всем писателям и работникам искусств СССР свой братский привет и выражаем твердую уверенность в победе демократических начал на благо всего человечества.

Леонидас Барлетта.

С чувством глубокого волнения мы видим, что даже в грозные дни войны русский народ и его руководители забывают об укреплении интеллектуальных связей между народами.

Мы послываем всем писателям и работникам искусств СССР свой братский привет и выражаем твердую уверенность в победе демократических начал на благо всего человечества.

Леонидас Барлетта.

С чувством глубокого волнения мы видим, что даже в грозные дни войны русский народ и его руководители забывают об укреплении интеллектуальных связей между народами.

Мы послываем всем писателям и работникам искусств СССР свой братский привет и выражаем твердую уверенность в победе демократических начал на благо всего человечества.

Леонидас Барлетта.

С чувством глубокого волнения мы видим, что даже в грозные дни войны русский народ и его руководители забывают об укреплении интеллектуальных связей между народами.

Мы послываем всем писателям и работникам искусств СССР свой братский привет и выражаем твердую уверенность в победе демократических начал на благо всего человечества.

Леонидас Барлетта.

С чувством глубокого волнения мы видим, что даже в грозные дни войны русский народ и его руководители забывают об укреплении интеллектуальных связей между народами.

Мы послываем всем писателям и работникам искусств СССР свой братский привет и выражаем твердую уверенность в победе демократических начал на благо всего человечества.

Леонидас Барлетта.

С чувством глубокого волнения мы видим, что даже в грозные дни войны русский народ и его руководители забывают об укреплении интеллектуальных связей между народами.

Мы послываем всем писателям и работникам искусств СССР свой братский привет и выражаем твердую уверенность в победе демократических начал на благо всего человечества.

Леонидас Барлетта.

С чувством глубокого волнения мы видим, что даже в грозные дни войны русский народ и его руководители забывают об укреплении интеллектуальных связей между народами.

Мы послываем всем писателям и работникам искусств СССР свой братский привет и выражаем твердую уверенность в победе демократических начал на благо всего человечества.

Леонидас Барлетта.

С чувством глубокого волнения мы видим, что даже в грозные дни войны русский народ и его руководители забывают об укреплении интеллектуальных связей между народами.

Мы послываем всем писателям и работникам искусств СССР свой братский привет и выражаем твердую уверенность в победе демократических начал на благо всего человечества.

Леонидас Барлетта.

С чувством глубокого волнения мы видим, что даже в грозные дни войны русский народ и его руководители забывают об укреплении интеллектуальных связей между народами.

Мы послываем всем писателям и работникам искусств СССР свой братский привет и выражаем твердую уверенность в победе демократических начал на благо всего человечества.

Леонидас Барлетта.

С чувств

И ПЕСНЯ, И СТИХ—ЭТО БОМБА И ЗНАМЯ

ХУДОЖЕСТВЕННАЯ САМОДЕЯТЕЛЬНОСТЬ В КРАСНОЙ АРМИИ

Красноармейская художественная самодеятельность имеет давние и почетные традиции. За время отечественной войны она приобрела огромный размах и стала не только любым развлечением в годы досуга, но и мощным средством идеально-политического воспитания бойцов и командиров. Красноармейское самодеятельное искусство делает важное дело, оно учит всех душой ненавидеть немецко-фашистских оккупантов, славит отвагу и мужество героям великой отечественной войны, сплачивает людей, поднимает боевой дух войск.

Десятки тысяч воинов Красной Армии — участники художественной самодеятельности. Мы не ошибемся, если скажем, что нет такой воинской части, где в том или ином виде не развязывалось бы красноармейское художественное творчество. Укажем для примера, что самодеятельные коллективы одной только Н-ской армии (Северо-Западный фронт) насчитывают 2500 участников, причем 400 человек из них — старший и средний начсостав и 500 — младшие командиры.

Участники художественной самодеятельности — как правило, смелые, проницательные бойцы. Многие из них награждены за боевые заслуги на полях сражений орденами и медалями. В Н-ской армии функционирует, хор, рукоделий Героем Советского Союза Т. Емельяновым.

Самодеятельные артисты выступают на передовых линиях, в окопах, блиндажах. Интересны материалы недавнего смотра художественной самодеятельности Северо-Западного фронта. Одни из лучших самодеятельных коллективов этого фронта (под художественным руководством старшего лейтенанта Гречанинова) дали за время своего существования 230 концертов, в том числе 205 — на передовых позициях. Семь лучших коллективов Н-ской армии, насчитывающие 142 человека, выступали 484 раза. Из этого числа 423 концерта состоялись на переднем крае.

Фронтовая обстановка вызвала к жизни новые формы работы красноармейской самодеятельности.

Практика показывает, что выступления красноармейских самодеятельных артистов все чаще насыщаются местными материалами, оно делает репертуар самодеятельности более конкретным, а словоательно, придает ему еще большую силу агитационного воздействия. К такой конкретности художественной пропаганды должны стремиться, кстати сказать, не только коллективы красноармейской самодеятельности, но и выезжающие на фронт бригады профессиональных артистов.

Очень остра для красноармейской самодеятельности проблема репертуара, в первую очередь драматургии малых форм. Художественных и политических актуальных произведений слишком еще мало. На красноармейской самодеятельной сцене еще фигурируют давно устаревшие скетчи, вроде «Гайдоша Шульца» и «Дурака», представляющие забытого и жестокого врага омешанным и жалким. Произведения же красноармейских авторов, как правило, злобные, насыщенные патриотическими чувствами, не всегда стоят на достаточном художественном уровне. Прямой долг писателей, поэтов, драматургов, композиторов — принять участие в создании политически значимого, разнообразного репертуара для самодеятельности. Возглавить это дело должны Центральный Дом Красной Армии им. Фрунзе. Союз советских писателей и композиторов.

Другой серьезный вопрос — о консультативной и практической помощи опенистам красноармейской художественной самодеятельности. Кое-что в этом направлении делается. В последнее время Комитет по делам искусств при СНК СССР и ЦДКА им. Фрунзе начали направлять в действующую армию инструкторские бригады, состоящие из режиссера, балетмейстера и хормейстера. В сентябре, например, для этой работы было послано 47 человек, в том числе засл. артист РСФСР дирижер Ленинградской филармонии Н. Шкаровский, главный балетмейстер Ленинградского Малого оперного театра В. Барковский, режиссер Хромов-Крамской и др.

Помощь красноармейской самодеятельности должна стать делом всех работников искусства советской страны.

А. ВЕРКИН
Батальонный
комиссар

ЦЕННОЕ ОРУЖИЕ

Как бы ни были суровы условия фронта, в сердце каждого советского бойца живет любовь к природе, к песне, к художественной книге...

Когда на каком-нибудь участке фронта наступает затишье, люди с радостью отдают свой короткий досуг песне, пляске, самодеятельному концерту. В наше содружество, например, почти каждая крупная часть имеет свою небольшую ансамбль художественной самодеятельности. Участники этих ансамблей в свободное время доходят до самых передовых позиций, и здесь в камо-нибуть укрытым местечке выступают перед товарищами, крепко держащи оборону.

Художественной самодеятельностью гордятся командиры частей и всячески ей помогают, ее любят и ценят бойцы... Недавно мне довелось присутствовать на выступлении одного такого ансамбля. Он давал довольно высокую культурную исполнительскую программу. На следующий день и побывал в гвардейском Н-ском артиллерийском полку, когда я поделился с командованием своими впечатлениями, мы сразу же сказали:

— А наша самодеятельность лучше... Я подумал, а нет ли в этих словах пристрастия к «своим»? Но все мои сомнения рассеялись, когда я послушал гвардейцев-«артистов».

На какую бы часть вы ни приехали, вы обязательно встретите клуб в плац-палацат или с досчатым настилом. В одной из залов клуба с артистами залом на 1200 мест. Первые ряды были «мягкими», между прокладками стояли большие колонны из строевых осеней, склоняясь коечно стремились создать легкое подобие Колонного зала Дома союзов.

Несмотря на то что бойцы пользуются теми же условиями, что и артисты, они делают репертуар самодеятельности более конкретным, а словоательно, придают ему еще большую силу агитационного воздействия.

Всякому работнику ЦДКА известна эта традиция: к искусству и литературе и он всячески хочет помочь им. Но здесь мы встречаемся с рядом серьезных трудностей:

Начать хотя бы с вопроса о песне. Песню в армии любят. Попут в походной колонне, у костра, в засыпанной снегом землянке.

Но поют все старые: русские народные песни, матроские, вроде «Раскинулось море широко», или написанные за долго до войны. Новые песни знают мало. Чем это объяснить? Ответ очень прост.

Пути, по которым песня может проникнуть в армию, вообще говоря, немногочисленны. Это — кинофильмы, радиопередачи, поганые сборники и художественные ансамбли.

К сожалению, кинофильмы и поганые сборники не обогатили певческий репертуар. Песни, передающиеся по радио, нам не всегда приходится слышать. Нет, как правило, не получаем.

Остаются художественные ансамбли. На Калининском фронте есть один фронтовой ансамбль, есть они и в соединениях. Стоят приехать ансамблю в часть, и обязательно прививается какая-нибудь новая песня.

Но репертуар ансамблей не очень велик, и, к сожалению, «новинки» — дело редкое.

Почему же создалось такое странное положение? Разве нет у нас новых современных песен? Из множества газетных сообщений мы знаем, что композиторы и поэты создали немало хороших песенных произведений разных жанров. Но их, видимо, бы запустить серийное производство... Нужно, чтобы малатиства, привнесенные обслуживать песней, отшлились от своих старинных представлений о потребности в их продукции. Песни нужно печатать стотысячными тиражами, в форме листовок, маленьких плакатиков — так, чтобы их можно было повесить в землянке и выучить слова.

И. НЕСТЬЕВ
Боеп слагает песню

«Никогда, нигде не поют с таким глубоким волнением, как на фронте», — пишет в своем литературном дневнике 1914—1917 гг. писатель-фронтовик Л. Волковский.

«Никому так спасибо не надо, как тому, кто солдатам песни придумал, — говорили русские бойцы, участники первой мировой войны.

Уже в гражданскую войну бойцы и командиры Красной Армии, не ожидая того, что «придумали» бы для них новый революционный репертуар, сами создавали десятки боевых песен, с которыми защищали родную страну и побеждали врагов. Многие красноармейские песни рождались на полях сражения в дыму атак, в часы недолгого фронтового досуга, как непосредственное отражение происходивших боевых событий. Рассказывают, что после одной удачной операции на Северо-Восточном фронте (1919 г.) поэт Ребров-Денисов вместе с обычной оперативной службой приспал в штаб фронта два поэтических документа: стихотворение «Бой под Усть-Кутом» и похоронный марш «Героям, погибшим за Усть-Кут». Песня и марш выразили то, чего нельзя было сказать деловым языкам сводки.

Прекрасные поэтические традиции молодой Красной Армии вновь, с умноженной силой, проявились в дни великой отечественной войны. Песенное творчество на фронтах 1941—42 гг. приняло такие широкие масштабы, каких, можно с уверенностью сказать, не знали ни одна эпоха, ни одна армия мира.

Рядовые красноармейцы, командиры всех родов оружия успешно выступают как поэты-песенники и самодеятельные композиторы. Они рассматривают этот свой труд, как боевое дело, необходимо для фронта. И тут они совершили прорыв. «Наше время, как порох, нуждается в хорошей, динамичной и воодушевляющей песне», — пишет в своем письме сержант Михаил Максименко. Никакие трудности не останавливают этих людей в их творческом воодушевлении. «Мне тяжело было, — пишет в своем письме капитан М. Локтев — создать наше ансамбль армии.

Но это только одна сторона вопроса, так сказать, количественная. Есть и более важные проблемы — характер самой песни, ее способность ответить запросам бойца.

Наименьший успех на фронте пользуется произведениями, в которых разговор о развлечениях на фронте. Слов нет, бывают у нас такие минуты — и целого подразделения, когда гибнет любимый командир, и у отдельного бойца, когда рядом падает, обливаясь кровью, лучший друг. А ведь друг на фронте — лучший друг, больше, чем друг в мирной обстановке, это часто больше, чем друг.

Но такие минуты только захватывают, делают нас тверже, анее, разжигают чувство

ненависти к фашистским бандитам.

Если после боя наши бойцы хо-

рошо прочитано стихотворение Суркова «Мститель», Михалкова «Письмо», или исполнены «Песни смелых» Белого, «В бой за родину» Компаница, или продемонстрированы боевые кинофотографии, такие фильмы, как «Оборона Царицына», «Шоры», — еще крепче становятся решимости бороться со последней каплей крови, мстить ненавистному врагу.

А как оживляются лица и блестят

глаза, когда хор под аккомпанемент барабана запевает русскую народную песню или начинается лирическая красноармейская пляска?

Оптимизм, бодрость, уверенность в

своих силах опушают бойца, а ведь

это тоже играет не последнюю роль в укреплении боеспособности части.

А как оживляются лица и блестят

глаза, когда хор под аккомпанемент барабана запевает русскую народную песню или начинается лирическая красноармейская пляска?

«Песни смелых» — это песни о наших героях для хора и солного исполнения.

Такие песни приводят в движение

наши солдаты.

Репертуар нашего ансамбля разнообразен.

Основу его составляют боевые са-

тирические произведения на темы отече-

ственной войны, но не забыта и русская

народная песня, произведения классиков.

Пушкин, Лермонтов, Чайковский, Шуберт,

Моцарт, Верди...

Большое внимание мы уделяем

и местному материалу — прои-

зведениям о героях и днях нашего соединения.

В нашем ансамбле есть и

старые песни.

Но это не мешает

наши бойцы

вспоминать

старые песни.

Но это не мешает

наши бойцы

вспоминать

старые песни.

Но это не мешает

наши бойцы

вспоминать

старые песни.

Но это не мешает

наши бойцы

вспоминать

старые песни.

Но это не мешает

наши бойцы

вспоминать

старые песни.

Но это не мешает

наши бойцы

вспоминать

старые песни.

Но это не мешает

наши бойцы

вспоминать

старые песни.

Но это не мешает

наши бойцы

вспоминать

старые песни.

Но это не мешает

наши бойцы

вспоминать

старые песни.

Но это не мешает

наши бойцы

вспоминать

старые песни.

Но это не мешает

наши бойцы

вспоминать

старые песни.

Но это не мешает

«ОТЕЧЕСТВЕННАЯ ВОЙНА 1812 ГОДА»

Сам Толстой никогда не называл «Войну и мир» романом. Он был прав: в его книге заключено несколько исторических романов, семейных хроник, психологических повестей, философских трактатов, исторических опыта и бытовых повествований. «Война и мир» — это книга народной борьбы и победы.

Инсценировать «Войну и мир» в ее полном объеме — безнадежное предприятие: это все равно, что целиком галерею картин и портретов переписать на одно небольшое полотно. Авторы той пьесы по Толстому, которая идет в Малом театре, И. Я. Судаков (он же постановщик), Н. М. Горчаков и Н. Н. Кружков, вероятно, и не ставили себе такой цели. В их спектакльной композиции «предыдущий русский семейство» — переплетающиеся между собой семейные хроники Ростовых, Безуховых, Болконских, философские раздумья князя Андрея, практические искания Пьера, гостинные Москвы и светского Петербурга, хрестоматия усадьба — все это остается в тени, вне театральных отечей.

Эти отечи, по мысли составителей спектакльного текста, озаряют лишь отечественную войну 1812 года в важнейших ее образах, исторических лицах и действиях, отраженных в великой эпохе Л. Толстого. С семьей Ростовых мы знакомимся только в те моменты, когда Соня читает манифест об ополнении, когда младший Ростов рвется в армию, на встречу опасности, когда эта семья покидает Москву, не желая подчиняться завоевателю, когда Наташа теряет своего жениха- офицера, смертельно раненного при Бородине, — иными словами, в семье русских людей 1812 года мы видим лишь тогда, когда проникает туда материнский голос родины. Семья Ростовых — это образ многих семей в 1812 году.

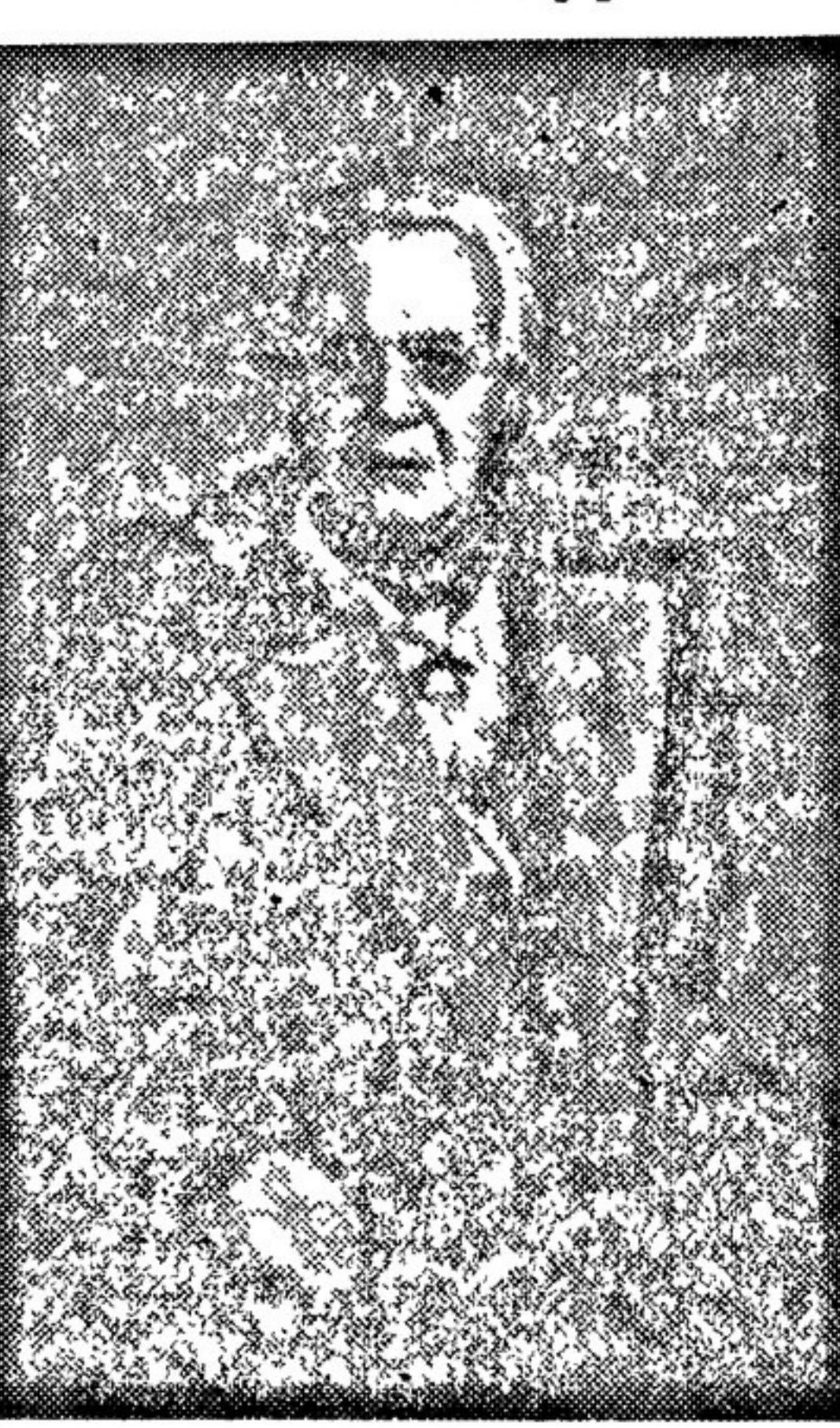
Любимые герояи Л. Толстого — Наташа, князь Андрей, Пьер — здесь даны лишь как участники отечественной войны. И было бы напрасно от исполнителей роли князя Андрея и Пьера в пьесе, идущей в Малом театре, требовать той многогранности, какими наполнены эти образы князя Толстого. Болконский — М. И. Царев — это не тот князь Андрей, который знает мужественную требовую мысли в жизненном одиночестве. Это прежде всего умный и храбрый русский офицер, который, или «корогой чести», предполагает, из любви к родине, боевое соединение с полком бесстыдному положению в патаге. В образе Безухова Толстой вложил многое из общественных душевых исканий и идеальных блужданий; их нет роли Пьера, но есть, артист И. Р. Рыжов с большой теплотой знакомит нас с человеком золотого сердца, ищущим освобождающей правды для себя и для родины. То же с Наташей (К. А. Калитинской), с Петром (Б. А. Авлловым), то же со стариками Ростовых (нар. арт. СССР А. А. Яблочкина и нар. арт. РСФСР Н. А. Светловидов): в спектакле Малого театра это — русские люди, окраинные тревогами за судьбу родины.

И генерал-капитан Балаков (нар. арт. РСФСР М. Ф. Ленина), посланный Александром I на Наполеона, ловкий и осторожный придворный, — здесь прежде всего исторический секретарь А. С. Шишкова, «канцлер», отнимавший почему-то эту должность у г-н Н. Румянцева; еще необходимое избежать ряда непузных отсеков в реалиях пьесы, находящихся в разном противоречии с текстом Л. Н. Толстого. Одно дело — небольшие вспышки, сединительные фразы, словесные спарклы, неизбежные во всякой пьесе, другое дело — пространство сочинительства за Толстого и еще хуже: открытие Толстому (вряд ли следовало, например, Соне давать учителенность, а Елене — настоящим героям трудового фронта).

Но все эти недоделки и неполадки, как ни доказаны некоторые из них, — только частности спектакля.

В пьесе дни великих и повсеместен интерес к истории 1812 года: участники и герои пьесы обязаны знать высокие преданья о великой, гражданской доблести героев первой отечественной войны. Изложена эти героические сказания из генеральной книги Льва Толстого, облечена в образы спектакльного действия. Малый театр обличает две великие эпохи народного подъема и не называет, например, государственно-секретаря А. С. Шишкова, «канцлером», отнимавшего почему-то эту должность у г-н Н. Румянцева; еще необходимо избежать ряда непузных отсеков в реалиях пьесы, находящихся в разном противоречии с текстом Л. Н. Толстого. Одно дело — небольшие вспышки, сединительные фразы, словесные спарклы, неизбежные во всякой пьесе, другое дело — пространство сочинительства за Толстого и еще хуже: открытие Толстому (вряд ли следовало, например, Соне давать учителенность, а Елене — настоящим героям трудового фронта).

И еще один голос слышится во протяжении всего вечера. Читающий текст «от автора» нар. арт. СССР А. Остужев — пе ходный «излагатель» исторических событий в их временной последовательности. Это избалованый любовью и



Народный артист РСФСР Н. К. Яковлев в роли Кутузова

невозвестную наш современника, потрясенными грозным величием событий «сияющей памяти двадцатого года».

К части авторов спектакля (нар. артист РСФСР И. Судаков — засл. артист С. Алексеева) нужно сказать, что «французские сцены» спектакля далеки от шаржа и карикатуры. Они, быть может, недостаточно «французские»: маршалы и при дворные Империи немногим, — не по kostому, а по ритму речи, по пластике движений, — отличаются от генералов князя Александра I; но, несомненно, тематика всех этих произведений была очень ограничена. За исключением лучших мастеров латышской литературы Судрабалына и Андрея Упитса, писатели воспроизвели главным образом отдельные эпизоды войны, забывши о героях, о народе.

Последние месяцы озабочевались в латышской литературе многими интересными явлениями.

Анна Саксе разрабатывает тыловую тематику. В одном из своих последних рассказов она показывает латышского подростка, эвакуированного в колхозах Тарту. Мальчик мечтает попасть на войну, куда не пускают таких, как он, подростков. Мечтание о подвигах на полях сражения, мальчик здесь, тылу, становится настоящим героем трудового фронта.

Действие другой новеллы Анны Саксе происходит в оккупированной фашистами Латвии. Главный персонаж — школьный учитель — отказывается от эвакуации потому, что не может забыть с собой все свои чада. Это человек, готовый приспособиться к любому режиму, итти куда ветер дует. Предатель с готовностью предлагает свои услуги новым хозяевам, становясь палачом своих учеников. Этот шкунер и негодяй несет за служенную кару от руки народа. Образ предателя очень удачен, с психологической достоверностью обрисован писательница.

Вильс Ладис в рассказе «Коллекционеры» показывает, что латышский народ попытается бороться против этого извечно врага. Героиня рассказывает, простоявши на коленях девушки, не задумываясь, берется за винтовку, чтобы в самые трудные дни Советской Латвии дни с оружием. Перед глазами читателя встает яркая картина могучего тыла нашей великой родины, с упорством и стойкостью кующего победу.

Новые рассказы говорящие о ненависти латышского народа к фашистским захватчикам, написаны И. Лемансом, Ю. Валгасом, А. Ницеле и др.

Закончив драму «Спарта», Андрей Упитс написал повесть о жизни и скандалах семилетнего малышина. Отбывающий наказание в Латвии, мальчик Виннито путешествует по всей огромной территории Советского Союза, знакомится с колхозами и городами, с советскими детьми и подростками и, наконец, находит своих родных. Перея глазами читателей встает яркая картина могучего тыла нашей великой родины, с упорством и стойкостью кующего победу.

Следует отметить, что в пьесе «День войны» М. Шимко и ее подруги отправляются на фронт.

(Ом. статья Р. КАРМЕНА «Один день»)

Факты обвиняют

Литература наша еще слабо освещает патетические дела фашистов во времена оккупации восточных областях нашей родины. А нам нужны десятки книг, которые заставляли бы советского человека изо дня в день думать о судьбе наших братьев по ту сторону фронта, укрепляли бы ненависть к врагу.

В Детгизе вышла книга М. Шакалской. «Это было на самом деле». М. Шакалская отобрала и структурировала факты, просто и убедительно рассказала о них, цитируя показания военнопленных или (подобно тому, как это делали Л. Чуковская и Л. Жукова в книге «Слово предстает перед судом») передавая бескрайственные рассказы детей, свидетелей и жертв гитлеровских пыток. Факты говорят сами за себя.

«Детей не жалеть», — приказывает немецкое командование. И вот дети не только видят отцов и матерей на виселице, но и сами висят рядом с ними. И разбивают черепа, отнимают руки. Малютки, приколотые штыком к груди матери... Малыши, превращенные в мишени для пулометов... Дети, выброшенные на мороз без обуви...

«Прочтите! Запомните! Клянитесь отистить!» — говорит М. Шакалская в своей книге. В действительности же таких примеров тысячи и десятки тысяч.

Безымянны азотияния этих людолов XX столетия. За все эти чудовищные преступления, за море пролитой крови, за всех невинно замученных, сожженных, изнасилованных, искалеченных женщин и детей лютая кара ждет гитлеровцев.

Безымянны азотияния этих людолов XX столетия. За все эти чудовищные преступления, за море пролитой крови, за всех невинно замученных, сожженных, изнасилованных, искалеченных женщин и детей лютая кара ждет гитлеровцев.

Безымянны азотияния этих людолов XX столетия. За все эти чудовищные преступления, за море пролитой крови, за всех невинно замученных, сожженных, изнасилованных, искалеченных женщин и детей лютая кара ждет гитлеровцев.

Безымянны азотияния этих людолов XX столетия. За все эти чудовищные преступления, за море пролитой крови, за всех невинно замученных, сожженных, изнасилованных, искалеченных женщин и детей лютая кара ждет гитлеровцев.

Безымянны азотияния этих людолов XX столетия. За все эти чудовищные преступления, за море пролитой крови, за всех невинно замученных, сожженных, изнасилованных, искалеченных женщин и детей лютая кара ждет гитлеровцев.

Безымянны азотияния этих людолов XX столетия. За все эти чудовищные преступления, за море пролитой крови, за всех невинно замученных, сожженных, изнасилованных, искалеченных женщин и детей лютая кара ждет гитлеровцев.

Безымянны азотияния этих людолов XX столетия. За все эти чудовищные преступления, за море пролитой крови, за всех невинно замученных, сожженных, изнасилованных, искалеченных женщин и детей лютая кара ждет гитлеровцев.

Безымянны азотияния этих людолов XX столетия. За все эти чудовищные преступления, за море пролитой крови, за всех невинно замученных, сожженных, изнасилованных, искалеченных женщин и детей лютая кара ждет гитлеровцев.

Безымянны азотияния этих людолов XX столетия. За все эти чудовищные преступления, за море пролитой крови, за всех невинно замученных, сожженных, изнасилованных, искалеченных женщин и детей лютая кара ждет гитлеровцев.

Безымянны азотияния этих людолов XX столетия. За все эти чудовищные преступления, за море пролитой крови, за всех невинно замученных, сожженных, изнасилованных, искалеченных женщин и детей лютая кара ждет гитлеровцев.

Безымянны азотияния этих людолов XX столетия. За все эти чудовищные преступления, за море пролитой крови, за всех невинно замученных, сожженных, изнасилованных, искалеченных женщин и детей лютая кара ждет гитлеровцев.

Безымянны азотияния этих людолов XX столетия. За все эти чудовищные преступления, за море пролитой крови, за всех невинно замученных, сожженных, изнасилованных, искалеченных женщин и детей лютая кара ждет гитлеровцев.

Безымянны азотияния этих людолов XX столетия. За все эти чудовищные преступления, за море пролитой крови, за всех невинно замученных, сожженных, изнасилованных, искалеченных женщин и детей лютая кара ждет гитлеровцев.

Безымянны азотияния этих людолов XX столетия. За все эти чудовищные преступления, за море пролитой крови, за всех невинно замученных, сожженных, изнасилованных, искалеченных женщин и детей лютая кара ждет гитлеровцев.

Безымянны азотияния этих людолов XX столетия. За все эти чудовищные преступления, за море пролитой крови, за всех невинно замученных, сожженных, изнасилованных, искалеченных женщин и детей лютая кара ждет гитлеровцев.

Безымянны азотияния этих людолов XX столетия. За все эти чудовищные преступления, за море пролитой крови, за всех невинно замученных, сожженных, изнасилованных, искалеченных женщин и детей лютая кара ждет гитлеровцев.

Безымянны азотияния этих людолов XX столетия. За все эти чудовищные преступления, за море пролитой крови, за всех невинно замученных, сожженных, изнасилованных, искалеченных женщин и детей лютая кара ждет гитлеровцев.

Безымянны азотияния этих людолов XX столетия. За все эти чудовищные преступления, за море пролитой крови, за всех невинно замученных, сожженных, изнасилованных, искалеченных женщин и детей лютая кара ждет гитлеровцев.

Безымянны азотияния этих людолов XX столетия. За все эти чудовищные преступления, за море пролитой крови, за всех невинно замученных, сожженных, изнасилованных, искалеченных женщин и детей лютая кара ждет гитлеровцев.

Безымянны азотияния этих людолов XX столетия. За все эти чудовищные преступления, за море пролитой крови, за всех невинно замученных, сожженных, изнасилованных, искалеченных женщин и детей лютая кара ждет гитлеровцев.

Безымянны азотияния этих людолов XX столетия. За все эти чудовищные преступления, за море пролитой крови, за всех невинно замученных, сожженных, изнасилованных, искалеченных женщин и детей лютая кара ждет гитлеровцев.

Безымянны азотияния этих людолов XX столетия. За все эти чудовищные преступления, за море пролитой крови, за всех невинно замученных, сожженных, изнасилованных, искалеченных женщин и детей лютая кара ждет гитлеровцев.

Безымянны азотияния этих людолов XX столетия. За все эти чудовищные преступления, за море пролитой крови, за всех невинно замученных, сожженных, изнасилованных, искалеченных женщин и детей лютая кара ждет гитлеровцев.

Безымянны азотияния этих людолов XX столетия. За все эти чудовищные преступления, за море пролитой крови, за всех невинно замученных, сожженных, изнасилованных, искалеченных женщин и детей лютая кара ждет гитлеровцев.

Безымянны азотияния этих людолов XX столетия. За все эти чудовищные преступления, за море пролитой крови, за всех невинно замученных, сожженных, изнасилованных, искалеченных женщин и детей лютая кара ждет гитлеровцев.

Безымянны азотияния этих людолов XX столетия. За все эти чудовищные преступления, за море пролитой крови, за всех невинно замученных, сожженных, изнасилованных, искалеченных женщин и детей лютая кара ждет гитлеровцев.

Безымянны азотияния этих людолов XX столетия. За все эти чудовищные преступления, за море пролитой крови, за всех невинно замученных, сожженных, изнасилованных, искалеченных женщин и детей лютая кара ждет гитлеровцев.

Безымянны азотияния этих людолов XX столетия. За все эти чудовищные преступления, за море пролитой крови, за всех невинно замученных, сожженных, изнасилованных, искалеченных женщин и детей лютая кара ждет гитлеровцев.

Безымянны азотияния этих людолов XX столетия. За все эти чудовищные преступления, за море пролитой крови, за всех невинно замученных, сожженных, изнасилованных, искалеченных женщин и детей лютая кара ждет гитлеровцев.

Безымянны азотияния этих людолов XX столетия. За все эти чудовищные преступления, за море пролитой крови, за всех невинно замученных, сожженных, изнасилованных, искалеченных женщин и детей лютая кара ждет гитлеровцев.

Безымянны азотияния этих людолов XX столетия. За все эти чудовищные преступления, за море пролитой крови, за всех невинно замученных, сожженных, изнасилованных, искалеченных женщин и детей лютая кара ждет гитлеровцев.

Безымянны азотияния этих людолов XX столетия. За все эти

Дальний рейс

Пароход «Воронцов» подходит к пристани. Впервые в эти места приехали артисты одного из старейших театров страны — впервые в этом национальном поиске состоялся концерт симфонического оркестра.

По плану коллектива ленинградского театра им. Пушкина может пройти здесь лишь несколько часов. Помещение не в силах вместить и десятой части желавших побывать на концерте театра. Выход найден: пароход вплотную пришвартовывается к берегу, но на естественном amphitheatre расположается множество артистов, в том числе пришедшие и приехавшие из дальних колхозов. На палубе обрудуется эстрада — подвещиваются бархатные кулисы, устанавливаются прожекторы.

В посёлке Парабель, где клубный зал также оказался слишком мал в сравнении с наплытом зрителей, было построено в течение нескольких часов новая временная эстрада. Театр дал одновременно две концерты.

Пловучий театр на пути от Новосибирска до Красноярска, на север по Оби, сделала тринацать остановок.

Артисты работали с большим подъёмом. Утром — репетиции отдельных постановок, вечерами — по два-три концерта. Бывали дни, когда Ю. М. Юрьев выступал по 4 раза в вечер. Георгиевский монолит Этюда (исполнявшийся в сопровождении оркестра театра) и сцены из лермонтовского «Маскарада» каждый раз звучали у Ю. Юрьева одинаково сильно и сильно.

28 выступлений дал за время поездки наш оркестр, исполнявший произведения Чайковского, Рубинштейна, Штрауса и др. Репертуар концертов составляли главным образом отрывки из спектаклей основного репертуара — «Маскарад», (б картины), «Фландин», «Борис Годунов», «Лес»; большое место в программах выступлений заняли современные антифашистские произведения. В концертах участвовали лучшие мастера театра.

Зрители, местные партийные и советские организации посыпали ограждения театру исключительно радушный и ласковый прием. Принято культурное шествие над Нарымским озером, театр выступил перед видущими артистами, В. В. Меркурова, для художественного руководства окружным театром в г. Колываново.

Свой второй сезон в Новосибирске театр открыл, как и сезон прошлого года, историко-патриотическим спектаклем «Суровая». Спектакль был сыгран новым, молодым составом исполнителей (Суровых — А. Ян, Павел — А. Ф. Борисов, Фогель — Г. И. Соловьев и др.). А в тени, когда театр показывал «Суровую» в Новосибирске, первые исполнители этого спектакля, во главе с народным артистом РСФСР К. В. Скоробогатовым, играли сцены из «Суровой» за несколько тысяч километров, перед боями на Северо-Западном фронте.

Где бы мы ни находились, в тылу или на фронте, наше стремление одно: отдать все силы, знания, искусство делу защиты родины, воспитанию любви к отечеству и ненависти к врагу. Этой общей задаче подчинены и наши новые работы — октябрьские спектакли: «Петр Крымов», «Фронт» и «Русские люди».

ГАСТРОЛИ МОСКОВСКОГО ТЕАТРА САТИРИ

В течение последнего года Московский театр сатиры выступал в городах Сибири и Дальнего Востока. Театр побывал в Иркутске, Владивостоке, Хабаровске, Комсомольске-на-Амуре. Коллектив театра обслуживал части РККА и моряков Тихоокеанского флота, выступал на отдаленных пограничных заставах.

За время пребывания на Дальнем Востоке театр дал 180 спектаклей, 207 платных и 82 юбилейных концерта. Помимо прежнего репертуара, были показаны новые постановки — «Дым отечества» и «Надежда Дурова» (режиссер — Э. Красинский).

— 10 октября, — сказал нашему корреспонденту приехавший в Москву артист РСФСР В. Хенкин, — новой постановкой А. Островского «Женитьба Белугина» театр закончил свою спектакли в Чите. Зимний сезон Московский театр сатиры проведет в Магнитогорске. Ближайшие работы театра — «Москвитка». В. Гусева в постановке А. Плотникова, «Двенадцать ночь» Шекспира в постановке И. Шелепянова (главные роли будут играть Мальчило — В. Хенкин, сара Тоби — В. Лепко, шутка — А. Плотников, Виолы — Н. Слонова). Ещё за этим театр покажет комедию М. Слободского «Новые похождения солдата Швейка».

Работа кинопредприятий в третьем квартале

На последнем заседании Комитета по делам кинематографии обсуждались итоги работы кинопредприятий и студий в сентябре и 3-м квартале 1942 года.

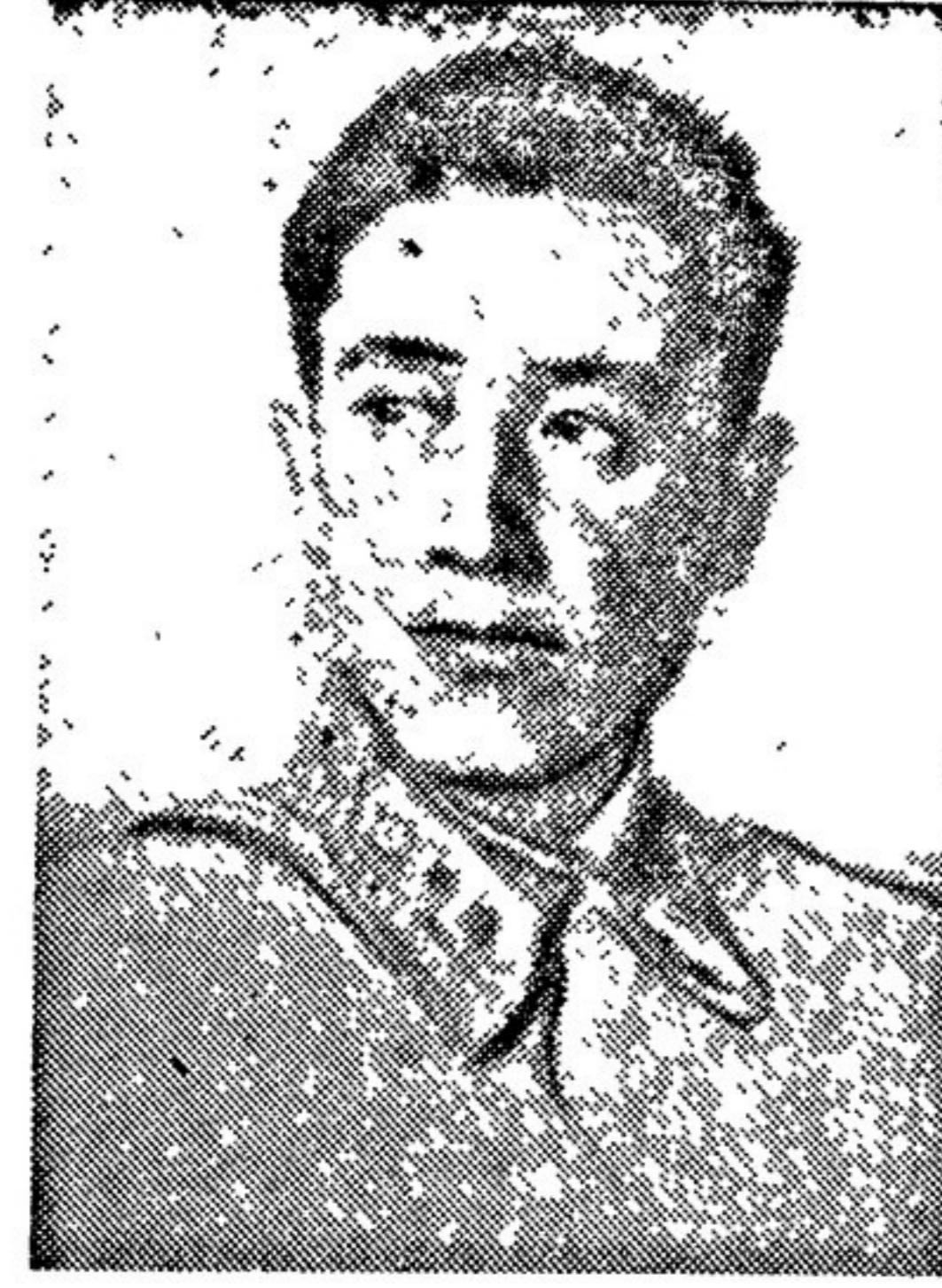
Кроме предприятий, указанных в постановлении ВЦСПС и Комитета по делам кинематографии, отмечена хорошая работа мастерской «МКИИ», киностудии Мосфильм, фабрики фотопечати Госкиноиздата, копировального цеха фабрики № 8, Свердловской студии кинохроники, группы кинохроники Воронежского и Ставропольского фронта, съемочной группы учебно-технического фильма «Система медобслуживания».

Совершенно неудовлетворительной призналась работа в сентябре фабрики № 8, не выполнившей заданного плана работ по пленкам. Не выполнены сентябрьской программы по производству запасных частей к проекционной аппаратуре Ярославская и Саратовская мастерские.

Комитет отметил неудовлетворительную работу ряда студий по выполнению годового выпуска полнометражных картин. Так, Центральная обединенная студия в Алма-Ате из предусмотренных планом четырех полнометражных картин и двух киносборников фактически слала только один фильм — «Парень из нашего города». Киевская студия сдала две полнометражные картины с большим запланированным сроком.

Совершенно неудовлетворительной призналась работа в сентябре фабрики № 8, не выполнившей заданного плана работ по пленкам. Не выполнены сентябрьской программы по производству запасных частей к проекционной аппаратуре Ярославская и Саратовская мастерские.

Комитет отметил неудовлетворительную работу ряда студий по выполнению годового выпуска полнометражных картин. Так, Центральная обединенная студия в Алма-Ате из предусмотренных планом четырех полнометражных картин и двух киносборников фактически слала только один фильм — «Парень из нашего города». Киевская студия сдала две полнометражные картины с большим запланированным сроком.



Лейтенант Ф. Низов.
Рисунок И. Лукомского из серии «Боица Великой Отечественной войны».

По Советской стране

О 25 сентября театр им. Вахтангова приступил к репетициям пьесы А. Корнейчука «Фронт». Роль Гордова играет Алексей Дикий и М. Деркачев, Отчева — А. Абрикосов, Миронов — Н. Бубнов, Колеса — Гогорев, Крикунова — Н. Плотников. Постановка спектакля Р. Синицына, режиссер — И. Титовский, художник — В. Рыбин.

КАЗАНЬ. Завоевавши конкурс духовых оркестров Казанского гарнизона. Первое место заняла оркестр ансамбль (дирижер — лейтенант М. Деркачев). На заключительном концерте оркестр с большим успехом исполнил наряду с другими произведениями классического репертуара сцену пьесы из оперы «Юнона и Август» Ф. Штрауса и лейтенанта А. Ольшевского.

В КАЗАНЬ. В Семинарском консерватории композитор М. Юнин, живущий сейчас в Казани, пишет для оркестра новые произведения, в том числе пьесы о Волге. Популярность пользуется диавозом группы оркестра, в репертуар которой входит произведения участников красноармейской самодеятельности.

КИЗЕЛЬ. В Кизеле, крупнейшем пластика и краеведческом музее, будет устроен выставочный зал, посвященный Молотовскому отделению музыкальной культуры театра и балета.

СЕМЯПАЛАТИНСК. В Семинарском театре открылся зимний сезон Казахской оперы. Франко. В репертуаре: «Фронт», «Русские люди», «Много шума от ничего», «Талии» Старницкого. Коллектив артистов провел большую работу среди колхозников во время уборки урожая: для смысла стояла задача, чтобы колхозники понимали, что такое артисты.

УЛАН-УДЭ. Государственный Бурят-Монгольский музико-драматический театр готов к 25-летию Октября премьеру новой патриотической музыкальной драмы Н. Болдатова «Юбыкын Байкал» в постановке народного артиста УССР А. Крамова. В репертуаре: «Фронт», «Русские люди», «Много шума от ничего».

ЧИЛАНЗАР. В Чиланзарской краеведческой экспозиции открыта выставка, посвященная 100-летию со дня рождения А. Йолсана.

ДЖАГАЛЫК. В Джагалыкской краеведческой экспозиции открыта выставка, посвященная 100-летию со дня рождения А. Йолсана.

ДЖАГАЛЫК. В Джагалыкской краеведческой экспозиции открыта выставка, посвященная 100-летию со дня рождения А. Йолсана.

ДЖАГАЛЫК. В Джагалыкской краеведческой экспозиции открыта выставка, посвященная 100-летию со дня рождения А. Йолсана.

ДЖАГАЛЫК. В Джагалыкской краеведческой экспозиции открыта выставка, посвященная 100-летию со дня рождения А. Йолсана.

ДЖАГАЛЫК. В Джагалыкской краеведческой экспозиции открыта выставка, посвященная 100-летию со дня рождения А. Йолсана.

ДЖАГАЛЫК. В Джагалыкской краеведческой экспозиции открыта выставка, посвященная 100-летию со дня рождения А. Йолсана.

ДЖАГАЛЫК. В Джагалыкской краеведческой экспозиции открыта выставка, посвященная 100-летию со дня рождения А. Йолсана.

ДЖАГАЛЫК. В Джагалыкской краеведческой экспозиции открыта выставка, посвященная 100-летию со дня рождения А. Йолсана.

ДЖАГАЛЫК. В Джагалыкской краеведческой экспозиции открыта выставка, посвященная 100-летию со дня рождения А. Йолсана.

ДЖАГАЛЫК. В Джагалыкской краеведческой экспозиции открыта выставка, посвященная 100-летию со дня рождения А. Йолсана.

ДЖАГАЛЫК. В Джагалыкской краеведческой экспозиции открыта выставка, посвященная 100-летию со дня рождения А. Йолсана.

ДЖАГАЛЫК. В Джагалыкской краеведческой экспозиции открыта выставка, посвященная 100-летию со дня рождения А. Йолсана.

ДЖАГАЛЫК. В Джагалыкской краеведческой экспозиции открыта выставка, посвященная 100-летию со дня рождения А. Йолсана.

ДЖАГАЛЫК. В Джагалыкской краеведческой экспозиции открыта выставка, посвященная 100-летию со дня рождения А. Йолсана.

ДЖАГАЛЫК. В Джагалыкской краеведческой экспозиции открыта выставка, посвященная 100-летию со дня рождения А. Йолсана.

ДЖАГАЛЫК. В Джагалыкской краеведческой экспозиции открыта выставка, посвященная 100-летию со дня рождения А. Йолсана.

ДЖАГАЛЫК. В Джагалыкской краеведческой экспозиции открыта выставка, посвященная 100-летию со дня рождения А. Йолсана.

ДЖАГАЛЫК. В Джагалыкской краеведческой экспозиции открыта выставка, посвященная 100-летию со дня рождения А. Йолсана.

ДЖАГАЛЫК. В Джагалыкской краеведческой экспозиции открыта выставка, посвященная 100-летию со дня рождения А. Йолсана.

ДЖАГАЛЫК. В Джагалыкской краеведческой экспозиции открыта выставка, посвященная 100-летию со дня рождения А. Йолсана.

ДЖАГАЛЫК. В Джагалыкской краеведческой экспозиции открыта выставка, посвященная 100-летию со дня рождения А. Йолсана.

ДЖАГАЛЫК. В Джагалыкской краеведческой экспозиции открыта выставка, посвященная 100-летию со дня рождения А. Йолсана.

ДЖАГАЛЫК. В Джагалыкской краеведческой экспозиции открыта выставка, посвященная 100-летию со дня рождения А. Йолсана.

ДЖАГАЛЫК. В Джагалыкской краеведческой экспозиции открыта выставка, посвященная 100-летию со дня рождения А. Йолсана.

ДЖАГАЛЫК. В Джагалыкской краеведческой экспозиции открыта выставка, посвященная 100-летию со дня рождения А. Йолсана.

ДЖАГАЛЫК. В Джагалыкской краеведческой экспозиции открыта выставка, посвященная 100-летию со дня рождения А. Йолсана.

ДЖАГАЛЫК. В Джагалыкской краеведческой экспозиции открыта выставка, посвященная 100-летию со дня рождения А. Йолсана.

ДЖАГАЛЫК. В Джагалыкской краеведческой экспозиции открыта выставка, посвященная 100-летию со дня рождения А. Йолсана.

ДЖАГАЛЫК. В Джагалыкской краеведческой экспозиции открыта выставка, посвященная 100-летию со дня рождения А. Йолсана.

ДЖАГАЛЫК. В Джагалыкской краеведческой экспозиции открыта выставка, посвященная 100-летию со дня рождения А. Йолсана.

ДЖАГАЛЫК. В Джагалыкской краеведческой экспозиции открыта выставка, посвященная 100-летию со дня рождения А. Йолсана.

ДЖАГАЛЫК. В Джагалыкской краеведческой экспозиции открыта выставка, посвященная 100-летию со дня рождения А. Йолсана.

ДЖАГАЛЫК. В Джагалыкской краеведческой экспозиции открыта выставка, посвященная 100-летию со дня рождения А. Йолсана.

ДЖАГАЛЫК. В Джагалыкской краеведческой экспозиции открыта выставка, посвященная 100-летию со дня рождения А. Йолсана.

ДЖАГАЛЫК. В Джагалыкской краеведческой экспозиции открыта выставка, посвященная 100-летию со дня рождения А. Йолсана.

ДЖАГАЛЫК. В Джагалыкской краеведческой экспозиции открыта выставка, посвященная 100-летию со дня рождения А. Йолсана.

ДЖАГАЛЫК. В Джагалыкской краеведческой экспозиции открыта выставка, посвященная 100-летию со дня рождения А. Йолсана.

ДЖАГАЛЫК. В Джагалыкской краеведческой экспозиции открыта выставка, посвященная 100-летию со дня рождения А. Йолсана.

ДЖАГАЛЫК. В Джагалыкской краеведческой экспозиции открыта выставка, посвященная 100-летию со дня рождения А. Йолсана.

ДЖАГАЛЫК. В Джагалыкской краеведческой экспозиции открыта выставка, посвященная 100-летию со дня рождения А. Йолсана.

ДЖАГАЛЫК. В Джагалыкской краеведческой экспозиции открыта выставка, посвященная 100-летию со дня рождения А. Йолсана.

ДЖАГАЛЫК. В Джагалыкской краеведческой экспозиции открыта выставка, посвященная 100-летию со дня рождения А. Йолсана.

ДЖАГАЛЫК. В Джагалыкской краеведческой экспозиции открыта выставка, по